

WOLFF | Eine Marke der Uzin Utz AG



Pflegehinweis

PUR-Schweißdüse

Deutsch

#047049

Deutsch

Care instructions

PUR-Nozzle

English

#047049

English

Instructions d'entretien

Buse PUR

Français

#047049

Français



Anleitung #050041 ab 03/2008

WOLFF GmbH & Co. KG | D-74360 Illfeld | Ungerhalde 1 | Tel. +49 (0)7062-91556-0 | Fax +49 (0)7062-91556-10 | E-Mail info@wolff-tools.com | Internet www.wolff-tools.de



Pflegehinweis

PUR-schweißdüse

Deutsch

#047049

Vor Inbetriebnahme unbedingt durchlesen und aufbewahren

Lieferumfang:

Pur-schweißdüse

Reinigungsbürste

Pflegehinweis für PUR-Düse

Bitte beachten Sie folgende Pflegehinweise zum optimalen Einsatz der PUR-Düse:

Die Wolff PUR Düse erzeugt einen gebündelten Luftstrom innerhalb der Fuge.

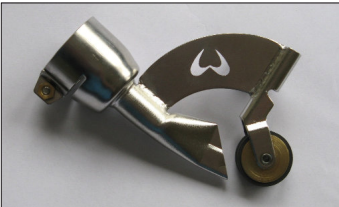
Dies wird unter anderem durch eine zusätzliche Luftaustrittsöffnung begünstigt.

Diese Öffnung kann sich durch verflüssigtes PVC und/oder durch Schmelzdraht zusetzen.

Bitte überprüfen Sie deshalb auch zwischen den einzelnen Schweißvorgängen ob die Öffnung sauber ist.

Insofern diese gereinigt werden muss, genügt es die Öffnung mittels mitgelieferter Bürste zu säubern.

Wenn sich einmal die Führungsrolle verkleben sollte, einfach die PUR-Düse erwärmen und die Verschmutzung lässt sich dann leicht mit einem Reinigungstuch entfernen.





Care instructions

PUR-nozzle

English

#047049

Read before use and keep safe

Comes with:

Pur-schweißdüse

Cleaning brush

Care instructions for PUR nozzle

Please observe the following care instructions for a perfect use of the PUR nozzle:

The WOLFF PUR nozzle creates a bundled air stream in the groove.

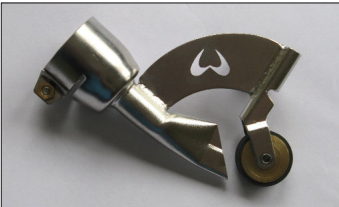
An additional air opening greatly adds to this bundled stream.

Liquefied PVC and/or filler wire may clog this opening.

It is necessary to make sure that the opening is unclogged and clean between the individual weld operations.

If the opening has to be cleaned, use the enclosed brush to remove any dirt.

In case glue residues stick to the guiding roll, simply heat the PUR nozzle to easily remove any material sticking to the roll with a cloth.





Instructions d'entretien pour la buse PUR

Buse PUR

Français

047049

A lire impérativement avant la mise en service et à conserver

Livré avec:

Buse-PUR

Ramoneur

Instructions d'entretien pour la buse PUR

Afin d'assurer une utilisation optimale de la buse PUR, veuillez respecter les instructions d'entretien suivantes :

La buse PUR de Wolff crée un flux d'air concentré à l'intérieur du joint.

Ce flux est favorisé, entre autres, par un orifice de sortie d'air supplémentaire.

Cet orifice peut être bouché par du PVC liquide et/ou le fil fusible.

Veuillez donc vérifier également entre les différents soldages que l'orifice est toujours propre.

Si l'orifice doit être nettoyé, il suffit de le faire avec la brosse fournie.

Si le rouleau de guidage est bloqué (collé), il suffit de réchauffer la buse PUR pour pouvoir enlever l'encrassement à l'aide d'une lingette de nettoyage.

